

★★★

TRISTAR

⚙️

📺

❓

ℹ️

service

.tristar.eu

EN

Instruction manual

HR

Korisnički priručnik

SR

Uputstvo za rukovanje




SA-3051K



# EN Instruction manual

## SAFETY INSTRUCTIONS

- By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be hold responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord can not become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- The user must not leave the device unattended while it is connected to the supply.
- This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
- To protect children against the dangers of electrical appliances, please make sure that you never leave the appliance unattended. Therefore you have to select a storage place for the appliance where children are not able to grab it. Make sure that the cable is not hanging in a downward position.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
- The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.
- Caution! Bread can burn.
- The bread may burn, therefore do not use the toaster near or below combustible material, such as curtains.
-  Surface may get hot during use.

## PARTS DESCRIPTION

1. Indication light green
2. Indication light red
3. Safety lock
4. Sandwich plates

## BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Place the device on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the device. This device is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.
- When the device is turned on for the first time, a slight odor will occur. This is normal, ensure adequate ventilation. This fragrance is only temporary and will disappear soon.

## USE

- Plug in the socket, the red indication light will light up. Leave the device closed without any content to preheat. When the green indication light lights up, you will be able to start baking.
- Slightly grease the anti-stick coating of the baking plates with oil or butter.
- During use, the trays and the shell are very hot, Avoid any contact, as it can seriously injure you.
- Close the lid. Ensure that the safety lock clicks into place.

## CLEANING AND MAINTENANCE

- Remove the plug from the wall outlet and allow the device to cool both halves open.
- Clean the baking plates with a damp cloth or soft brush.
- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- Never immerse the electrical device in water or any other liquid. The device is not dishwasher proof.

## GUARANTEE

- This product is guaranteed for 24 months granted. Your warranty is valid if the product is used in accordance to the instructions and for the purpose for which it was created. In addition, the original purchase (invoice, sales slip or receipt) is to be submitted with the date of purchase, the name of the retailer and the item number of the product.
- For the detailed warranty conditions, please refer to our service website: [www.service.tristar.eu](http://www.service.tristar.eu)



## GUIDELINES FOR PROTECTION OF THE ENVIRONMENT


This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

## SUPPORT

You can find all available information and spare parts at [service.tristar.eu](http://service.tristar.eu)!

# HR Korisnički priručnik

## VAŽNE MJERE SIGURNOSTI

- Proizvođač se ne smatra odgovornim za štetu nastalu zanemarivanjem sigurnosnih uputa.
- Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, njegov serviser ili osoba sličnih kvalifikacija kako biste izbjegli opasnost.
- Uređaj nikad ne premještajte povlačenjem za kabel i pripazite da se kabel ne zapetlja.
- Aparat se uvijek mora postaviti na ravnu i stabilnu površinu.
- Nikad ne koristite uređaj bez nadzora.
- Ovaj uređaj je predviđen samo za kućnu upotrebu i samo u svrhu za koju je namijenjen.
- Kako biste zaštitili djecu od opasnosti električnih uređaja, molimo pobrinite se da uređaje ne ostavljate bez nadzora. Stoga je potrebno pronaći mjesto za spremanje izvan dohvata djece. Pobrinite se da kabel ne visi prema dolje.
- Radi zaštite od električnog udara, nemojte uranjati kabel, utikač ili uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu.
- Aparat i priključni kabel držite izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- Ovaj aparat mogu koristiti djeca starija od 8 godina kao i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima, neiskusne i neuke osobe ako to čine pod nadzorom ili na temelju uputa koje se odnose na upotrebu aparata te na siguran način i ako razumiju opasnosti. Djeca se ne smiju igrati aparatom. Čišćenje i održavanje koje izvodi korisnike ne smiju izvoditi djeca, osim ako nisu starija od 8 godina ili ako to rade pod nadzorom.
- Temperatura dostupnih površina može biti visoka dok je uređaj u radu.
- Oprez! Kruh može opeći.
- Kruh može gorjeti, stoga ne koristite toster u blizini ili ispod zapaljivih materijala, kao što su zavjese.
-  Znači da se površina može zagrijati za vrijeme korištenja.

## OPIS DIJELOVA

1. Zeleno signalno svjetlo
2. Crveno signalno svjetlo
3. Sigurnosna brava
4. Sendvič ploče

## PRIJE PRVE UPORABE

- Uređaj i pribor izvadite iz kutije. Uklonite naljepnice, zaštitnu foliju ili plastiku iz uređaja.
- Stavite uređaj na ravnu stabilnu površinu i osigurajte minimalno 10 cm slobodnog prostora oko uređaja. Ovaj uređaj nije prikladan za instalaciju na ormariću ni za vanjsku upotrebu.
- Kad se uređaj uključi prvi put, osjetit će se lagani miris. To je normalna pojava, osigurajte dovoljno ventilacije. Taj miris je samo privremen i brzo će nestati.

## UPOTREBA

- Ukopčajte u utičnicu, zasvijetlit će crveno signalno svjetlo. Pustite da se uređaj zagrije bez ikakvog sadržaja. Kada zasvijetli zeleno signalno svjetlo, moći ćete početi s pečenjem.
- Blago premažite površinu roštilja koja ne prijanja uljem ili maslacem.
- Za vrijeme upotrebe ladice i oklopi bit će vrlo vrući, izbjegavajte dodir jer biste se mogli ozbiljno ozlijediti.
- Zatvorite poklopac. Uvjerite se da je sigurnosna kopča sigurno zakačena.

## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Izvadite utikač iz zidne utičnice i pustite da se uređaj hladi s obje polovice otvorene.
- Očistite ploče za pečenje vlažnom krpom ili mekom četkom.
- Očistite uređaj mekom krpom. Nemojte rabiti grupa i abrazivna sredstva za čišćenje, čeličnu mrežicu ili vunu koji bi mogli oštetiti uređaj.
- Nemojte uranjati uređaj u vodu ni u druge tekućine. Uređaj se ne može prati u perilici posuđa.

## JAMSTVO

- Ovaj proizvod ima jamstvo u trajanju od 24 mjeseca. Vaše jamstvo je valjano ako je proizvod korišten u skladu s uputama i u svrhu za koju je namijenjen. Dodatno, original dokaza kupovine (faktura, odrezak prodaje ili račun) mora se predati zajedno s datumom kupovine, imenom prodavača i brojem proizvoda.
- Za detaljne uvjete jamstva, molimo pogledajte našu stranicu servisa: [www.service.tristar.eu](http://www.service.tristar.eu)



## SMJERNICE O ZAŠTITI OKOLIŠA

Nemojte odlagati ovaj proizvod s uobičajenim kućnim otpadom. Predajte ga na prikupljalištu za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. Ovaj znak na aparatu, upute za rukovanje i ambalaža vas upozoravaju na ovu važnu činjenicu. Materijali od kojih je ovaj aparat izrađen se mogu reciklirati. Recikliranjem rabljenih kućanskih aparata učinit ćete značajni doprinos zaštiti okoliša. Od lokalnih vlasti zatražite informacije o točkama za prikupljanje otpada radi recikliranja.

## PODRŠKA

Sve dostupne informacije i rezervne dijelove možete pronaći na [service.tristar.eu](http://service.tristar.eu)!



service.tristar.eu

Tristar Europe B.V. | Jules Verneweg 87  
5015 BH Tilburg | The Netherlands

# SR Uputstvo za rukovanje

## BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

- Ako bezbednosna upustva budu ignorisana, proizvođač se ne može smatrati odgovornim za štetu.
- Ako se kabl za napajanje ošteti, njegovu zamenu treba da obavi proizvođač, njegov servisni agent ili osoba sa sličnim kvalifikacijama kako bi se izbegla opasnost od povređivanja.
- Nikada ne pomerajte uređaj povlačenjem kabla i vodite računa da se kabl ne umrsi.
- Uređaj mora biti postavljen na stabilnu i ravnu površinu.
- Nikada ne ostavljajte uređaj bez nadzora.
- Ovaj uređaj je samo za kućnu upotrebu i napravljen je samo u tu svrhu.
- Da bi zaštitili decu od opasnosti električnih uređaja, molimo da vodite računa da nikada ne ostavljate uređaje bez nadzora. Odaberite mesto u kojem ćete skladištiti uređaj tako da deca ne mogu da ga dohvate. Vodite računa da kabl ne visi.
- Da bi se zaštitili od strujnog udara ne potapajte kabl, utikač ili uređaj u vodu ili bilo koju drugu tečnost.
- Čuvajte uređaj i njegov kabl daleko od domašaja dece mlađe od 8 godina
- Uređaj mogu koristiti deca uzrasta 8 godina i više, i osobe sa umanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili manjkom iskustva i znanja ukoliko im je omogućen nadzor ili obuka koja se tiče bezbednog korišćenja uređaja i razumevanja podrazumevanih opasnosti. Deca se ne smeju igrati uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne treba da obavljaju deca osim ukoliko su starija od 8 godina i pod nadzorom.
- Temperatura spoljnih površina može biti povišena tokom rada uređaja.
- Oprez! Hleb može izgoreti.
- Hleb može da se zapali, stoga ne koristite toster u blizini niti ispod zapaljivog materijala kao što su zavese.

-  Površina može postati vruća tokom upotrebe.

## OPIS DELOVA

- Indikatorska zelena lampica
- Indikatorska crvena lampica
- Bezbednosna bravica
- Ploče za sendviče

## PRE PRVOG KORIŠĆENJA

- Izvadite uređaj i pribor iz kutije. Uklonite nalepnice, zaštitnu foliju ili plastiku sa uređaja.
- Postavite uređaj na stabilnu i ravnu površinu i obezbedite najmanje po 10 cm slobodnog prostora svuda oko uređaja. Ovaj uređaj nije podesan za instaliranje u ormariće ili za upotrebu na otvorenom
- Prilikom prvog uključivanja uređaja, osetićete slab miris. To je normalno. Obezbedite adekvatnu ventilaciju. Miris je privremen i nestaće ubrzo.

## KORIŠĆENJE

- Priključite u utičnicu i crvena indikatorska lampica će zasijati. Ostavite uređaj zatvorenim bez ikakvog sadržaja kako bi se unapred zagrejao. Možete da počnete sa pečenjem kada zasija zelena indikatorska lampica.
- Blago podmažite neprijanjajuće ploče roštilja uljem ili maslacem.
- Tokom upotrebe, ploče i oklop su veoma topli. Izbegavajte kontakt jer možete zadobiti ozbiljne povrede.
- Zatvorite poklopac. Proverite da li je bezbednosna bravica kliknula na svoje mesto.


## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Izvućite utikač iz utičnice i sačekajte da se uređaj ohladi široko otvorivši obe polovine.
- Očistite ploče za pečenje vlažnom krpom ili mekom četkom.
- Očistite uređaj vlažnom krpom. Nikad ne koristite gruba ili abrazivna sredstva za čišćenje, četku ili čeličnu vunu, jer to može da ošteti uređaj.
- Nikad ne potapajte uređaj u vodu ili neku drugu tečnost. Uređaj nije bezbedan pranje u mašini za pranje sudova.

## GARANCIJA

- Ovom proizvodu je obezbeđena garancija od 24 meseca. Vaša garancija je važeća ukoliko je proizvod korišćen u skladu sa uputstvima i u svrhu za koju je napravljen. Dodatno, dokaz o kupovini (faktura, fiskalni račun ili priznanica) mora se priložiti sa datumom kupovine, nazivom prodavca i serijskim brojem proizvoda.
- Za detaljne uslove garancije, molimo da konsultujete naš servisni web sajt: [www.service.tristar.eu](http://www.service.tristar.eu)

## UPUTSTVO ZA ZAŠTITU SREDINE

 Pošto mu prođe rok trajanja, ovaj uređaj se ne sme odlagati sa ostalim smećem iz domaćinstva, već se mora ponuditi centru za reciklažu električnih i elektronskih uređaja za domaćinstvo. Kad je u pitanju ovaj problem, ovaj znak na uređaju, uputstvo za upotrebu i ambalaža u kojoj je uređaj bio zapakovan, moraju biti predmet vaše ozbiljne pažnje. Materijali od kojih je uređaj napravljen mogu se reciklirati. Recikliranjem uređaja za domaćinstvo vi u mnogome doprinosite zaštitu naše životne sredine. Ako niste sigurni gde se nalazi centar za reciklažu, obratite se lokalnim vlastima za pomoć.

## PODRŠKA

Sve dostupne informacije i rezervne delove možete da pronađete na adresi [service.tristar.eu!](http://service.tristar.eu!)